

Zeitschrift: Der schweizerische Republikaner
Herausgeber: Escher; Usteri
Band: 1 (1798)

Artikel: Wahlen der Deputirten des Cantons Zürich in die gesetzgebenden Rätthe der helvet. Republik
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-542783>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Der schweizerische Republikaner.

Z w a n z i g s t e s S t ü c k .

Zürich, Frentags den 6. April 1798.

Von dem schweizerischen Republikaner erscheinen wöchentlich zwey bis vier Stücke, jedes von einem halben Bogen. Man kann sich für fünf und zwanzig Stücke mit 45 Kreuzer Zürcher-Waluta in der Buchhandlung von Dress, Fäßli und Comp. abonnieren. Entferntere Orte wenden sich an das nächstgelegenste Postamt.

Was die Redaktion der Zeitschrift und allfällige Beiträge zu derselben betrifft, so kann man sich deswegen an einen der unterzeichneten Herausgeber wenden, die für alle Aufsätze, welche nicht mit den Namen der Verfasser unterzeichnet seyn sollten, verantwortlich sind.

Escher im Grabenhof. Doktor Usteri.

S c h w e i z .

J n n s c h r i f t .

Folgendes Gegenstück zu der im sechszehnten Stück abgedruckten Janschrift, verdient hier wohl eine Stelle; wir haben beyde aus der neuesten Weltkunde entlehnt.

Hier liegt begraben
Helvetia die ältere
ihres Alters 490 Jahr
geböhren
im Grütli im Jahr 1308
gestorben
den 5 März 1798
Ihr Leben
war das Leben eines Rosenstocks
lieblich und kraftvoll entfalteten sich
die Knospen groß und klein
und verbreiteten Jahrhunderte lang süßen Geruch.
Da kam die große Gärtnerinn
Zeit
mit hohem Ernst-erblickte sie
den üppigen Wuchs der einen
das langsame Verborren der andern Zweige
und im Kelch der schönsten Rosen
den Wurm
Und mit unerbittlicher Hand
schnitt sie
die NebenZweige weg
und freute sich des noch gesunden HauptStamms,
und mit starkem Fuß
zertrat sie den Wurm.
Wanderer,
sage deinen Söhnen
sie sollen einst kommen und schauen
ob nach den Stürmen des Winters
unter einer mildern Sonne
aufgeblüht sey
Helvetia die jüngere?

Wahlen der Deputirten des Cantons Zürich in die gesetzgebenden Räte der helvet. Republik.

(Vorgenommen von der Versammlung der Wahlmänner
am 1 — 4ten April.)

Erste Wahl in den Senat:

Bürger alt Seckelmeister Bodmer von Stäfa, mit
167 Stimmen.

(Bey dieser Wahl war der erste Vorschlag:
Bodmer 171 Stim. Rathsdredner Fäsi 9, Grasschafts-
fürsprech Homberger 22, Meister von Benken 16, alt
Landv. C. Schweizer 25 Stim. Dreyer-Vorschlag:
Bodmer 167, Homberger 22, Schweizer 55 Stim.)

Zweyte Wahl in den Senat:

Bürger Doktor Usteri, mit 155 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Usteri 94 Stim. Wunderli
von Meilen 58, alt Landv. C. Schweizer 44, Richter
Büeler 20, Uhlmann von Feurthalen 26 Stim.
Dreyer-Vorschlag: Usteri 155, Wunderli 50,
Schweizer 38 Stim.)

Dritte Wahl in den Senat:

Bürger Stapfer von Horgen, mit 126 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Stapfer 82 Stim. Wunderli
30, Uhlmann 15, Landschrb. Hegner v. Winterthur 26,
Chorherr Rahn 92 Stim. Dreyer-Vorschlag:
Stapfer 126, Rahn 99, Uhlmann 18 Stim.)

Vierte Wahl in den Senat:

Bürger Chorherr und Doktor Rahn, mit 125 Stim.

(Erster Vorschlag: Billeter von Stäfa 58 Stim.
Rahn 90, Buhrmann von Wiesendangen 18, Wunderli

33, Uhlmann 14, Rathsbredner Waser 15, Landschrb. Hegner 13 Stim. Dreyer-Vorschlag: Rahn 125, Billeter 100, Wunderli 17 Stim.)

Erste Wahl in den großen Rath:

Bürger Egg von Nyfen, mit 161 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Egg 128 Stim. Rellstab von Langnau 17, Weber von Egg 10, Dr. Landis 15, Landschrb. Hegner 36, Pfenninger von Stäfa 35 Stim. Dreyer-Vorschlag: Egg 161, Hegner 52, Pfenninger 26 Stim.)

Zweite Wahl in den großen Rath:

Bürger Billeter von Stäfa, mit 126 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Billeter 107 Stim. D. Räf von Hausen 23, Landschrb. Hegner 55, Escher im Grabenhof 25, Hptm. Huber im Kräuel 5, Uhlmann 22 Stim.) Dreyer-Vorschlag: Billeter 126, Hegner 56, Escher 56 Stim.)

Dritte Wahl in den großen Rath:

Bürger Uhlmann von Feurthalen, mit 158 Stim.

(Erster Vorschlag: Lütthold von Wädenschweil 20 Stim. Escher im Grabenhof 51, Rellstab 23, Wuhmann 17, Fierz von Rüfnacht 14, Korrodi von Marthalen 5, Dr. Landis 4, David Vogel beym gelben Hörnli 8, Pfenninger 18, Schuler von Embrach 5, Uhlmann 29, Hegner 43 Stim. Sechser-Vorschlag: Escher 55, Hegner 52, Uhlmann 31, Rellstab 23, Lütthold 20, Pfenninger 18 Stim. Dreyer-Vorschlag: Uhlmann 158, Escher 44, Hegner 42 Stim.)

Vierte Wahl in den großen Rath:

Bürger Rellstab von Langnau, mit 128 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Escher 44 Stim. Räf 26, Weber von Egg 25, Bretscher von Döf 19, Diezinger von Wädenschweil 6, Gantsch von Bülach 17, Ratschmann von Hüntwangen 4, Rellstab 29, Prof. Fäsi 5, Schellenberg von Weislingen 11, Oberst Wipf 11, Angst von Regensperg 7, Hegner von Winterthur 15, Schoch von Bärenschweil 9, Rathsbredner Fäsi 9 Stim. Sechser-Vorschlag: Escher 67, Rellstab 67, Räf 13, Weber 33, Bretscher 23, Gantsch 23 Stim. Dreyer-Vorschlag: Escher 84, Rellstab 128, Weber 21 Stim.)

Fünfte Wahl in den großen Rath:

Bürger Dr. Räf von Hausen, mit 124 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Räf 75 Stim. Escher 42, Haupt von Rütli 14, Quartierhptm. Ott 3, Gantsch 13, Junstmstr. Wegmann 4, Maurer von Adlischweil 3, Hegnauer von Elgg 14, Hegner von Winterthur 24, Egg von Ellikon 14, Hoh von Wald 14, Bretscher von Döf 12, Rathsbredner Koller 2 Stim. Sechser-Vorschlag: Räf 96, Escher 55, Haupt 4, Hegnauer 20, Hegner 37, Hoh 23. Dreyer-Vorschlag: Räf 124, Escher 70, Hegner 44.)

Sechste Wahl in den großen Rath:

Bürger Egg von Ellikon, mit 119 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Egg von Ellikon 59, Wunderli 22, Escher 59, Weber von Dürnten 38, Gantsch von Bülach 24, Junstmstr. Weber 6, Hegnauer von Elgg 10, Prof. Fäsi 3, Häberli von Ruonau 3, Bretscher von Döf 8 Stim. Sechser-Vorschlag: Egg 71, Wunderli 11, Escher 75, Weber 41, Gantsch 19, Hegnauer 12 Stim. Dreyer-Vorschlag: Erstes Mehr (das keine absolute Stimmenmehrheit gewährte) Egg 108, Escher 110, Weber 17 Stim. Zweytes Mehr: Egg 119, Escher 113, Weber 8 Stim.)

Siebente Wahl in den großen Rath:

B. Escher im Grabenhof, mit 147 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Escher 153 Stim. Fierz von Rüfnacht 33, Weber von Dürnten 16, Gogolz von Horzen 4, Zuppinger aus dem Fischenenthal 7, Hegnauer von Elgg 15 Stim. Dreyer-Vorschlag: Escher 147, Fierz 36, Weber 53 Stim.)

Achte Wahl in den großen Rath:

Bürger Fierz von Rüfnacht, mit 107 Stimmen.

(Erster Vorschlag: Fierz 72 Stim. Zollinger von Schirmensee 25, Bodmer von Wülflingen 30, Homberger von Bermetschweil 36, Gantsch von Bülach 37, Hegnauer von Elgg 32 Stim. Dreyer-Vorschlag: Erstes Mehr: Fierz 103, Gantsch 62, Homberger 64 Stim. Zweytes Mehr: Fierz 107, Gantsch 60, Homberger 62 Stimmen.)

Als Suppleanten in beyde Rätthe wurden folgende Bürger (deren Wahl-Detail wir übergehen) gewählt.

Erster Suppleant in den Senat: Bürger Wunderli von Meilen.

Zweyter Suppleant in den Senat: Bürger Hegnauer von Elgg.

Erster Suppleant in den großen Rath: Bürger Landschreiber Hegner von Winterthur.

Zweyter Suppleant in den großen Rath: Bürger Nyner von Wädenschweil.

Dritter Suppleant in den großen Rath: Bürger Hog von Wald.

Vierter Suppleant in den großen Rath: Bürger Bretscher von Löff.

Die Nationalversammlung an die Bürger des Cantons Basel.

Bürger!

Ihr seyd an dem heutigen Tage zur wichtigsten Handlung Eures Lebens zusammen berufen. Zwey Gegenstände werden Euch beschäftigen: Eine auf Gleichheit der bürgerlichen Rechte gegründete Verfassung wird Euch zur Bestätigung vorgelegt, und nach Anleitung derselben werdet Ihr sodann zur Wahl der Männer schreiten, die in Eurem Namen Eure künftigen Gesetzgeber, Eure Richter, und Eure Obrigkeit ernennen sollen. Von beyden diesen Handlungen hängt Euer eigenes Glück und das Glück Eurer spätesten Nachkommen ab.

Die Verfassung, die Euch von Euren bisherigen Repräsentanten vorgelegt wird, hat die offenbare Absicht, Euch die heiligsten Eurer Rechte zuzusichern: sie vereinigt unser bisher getrenntes und zerstückeltes Vaterland in einen einzigen Staatskörper, und giebt Euch dadurch die Kraft, die Ihr bisher nicht hattet, Eure Unabhängigkeit durch Euch selbst gegen die Feinde Eurer Freyheit zu behaupten, und im Innern durch vereinigte Mittel nach und nach alles das Große zu erzielen, was Euch als Menschen zu höherer Vollkommenheit, und zu demjenigen allgemein verbreiteten Wohlstande emporbringen kann, zu dem Euch Gott Eurer Natur nach berufen hat, und dazu Euch bisher die Mittel in so mancher Rücksicht noch fehlten.

Diese Verfassung sichert Euch Gleichheit der Rechte, von welcher der weit größere Theil unter Euch ausgeschlossen war. Ihr alle, die Ihr durch Fähigkeiten, durch Kenntnisse, durch Tugend und Rechtschaffenheit, Euch unter Euren Mitbürgern auszeichnet, erhaltet den unschätzbaren Vortheil, durch das öffentliche Vertrauen be-

rufen zu werden, die Kräfte, die Euch Gott verliehen hat, zum Nutzen Eures Vaterlands anwenden zu können. Eure Religion werdet Ihr nach Ueberzeugung Eures Herzens ausüben, und nur Gott und Eurem Gewissen darüber Rechenschaft zu geben verbunden seyn. Wer das Vaterland und seine Mitbürger wohl meynt, wird das heiligste aller Rechte genießen, Wahrheit frey sagen und bekannt machen zu dürfen. Eure Gesetzgeber, Eure Richter, Eure Obrigkeit werdet Ihr selbst durch Mitbürger, die Euer Zutrauen besitzen, erwählen, und ihnen gerne gehorchen, weil Ihr sie selbst zu Eurer eigenen Wohlfahrt gesetzt habt. Sie werden Gesetze geben, und Gesetze unter Euch handhaben, die auf das Wohl des Ganzen abzielen, und für den Armen wie für den Reichen, für den Starcken wie für den Schwachen gelten.

Die Staats-Einkünfte werden vor Euern Repräsentanten verrechnet und nicht mehr anders angewendet werden, als wie es das Beste des ganzen Landes und Euer eigenes häusliches Glück erfordert, damit diejenigen Eurerer Mitbürger, die sich mit Hintansetzung aller anderer Geschäfte dem Vaterlande widmen, auf eine billige Art entschädiget und zur Arbeit aufgemuntert, Euere Kinder durch allgemein verbesserte Erziehung in ihren heiligen Bürgerpflichten unterrichtet, für Wittwen und Waisen, für Kranke und für dürftige Greise gesorgt, und durch jede öffentliche, nützliche Anstalt, Aufklärung, Tugend und Wohlstand verbreitet werden. Ihr alle seyd durch diese Verfassung, ohne Unterschied, zur Würde freyer Männer erhoben, und alles, was aus Menschen, die nach Gottes Bilde geschaffen sind, werden kann, könnt Ihr nun werden, wenn Ihr es mit Muth auf dem Wege des Fleisses, der häuslichen Tugend und des öffentlichen Verdienstes um das Vaterland, werden wollt. Ueberzeugt von diesen Vortheilen, legt Euch die Nationalversammlung diese von ihr bereits einhellig angenommene Staats-Verfassung vor, und zweifelt nicht, daß Ihr im Vertrauen auf die Redlichkeit ihrer Absichten, durch Euere willfährige Einstimmung, die Ruhe des Vaterlandes und die engste Vereinigung mit unsern bisherigen theuern Eidsgenossen gerne befördern werdet.

Traget auch Ihr das Ewige zu dem Euch davon versprochenen Segen dadurch bey, daß Ihr bey der Ernennung der Männer, die für Euch die Vorsteher des Volks wählen sollen, nur für solche Eurerer Mitbürger stimmt,